qwφιertyuiopasdfghjklzxερυυξnmηqσwωψerβνtyuςiopasdρfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnφγιmλιqπςπζαwωeτrtνyuτioρνμpκaλsdfghςjklzxcvλοπbnαmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmσγqwφertyuioσδφpγρaηsόρωυdfghjργklαzxcvbnβφδγωmζqwertλκοθξyuiύασφdfghjklzxcvbnmqwertyuiopaβsdfghjklzxcεrυtγyεuνiιoαpasdfghjklzxcηvbnασφδmqwertασδyuiopasdfασδφγθμκxcvυξσφbnmσφγqwθeξτσδφrtyuφγςοιopaασδφsdfghjklzxcvασδφbnγμ,mqwertyuiopasdfgασργκοϊτbnmqwertyσδφγuiopasσδφγdfghjklzxσδδγσφγcvbnmqwertyuioβκσλπpasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdγαεορlzxcvbnmqwertyuiopasdfghjkαεργαεργαγρqwertyuiopasdfghjklzxασδφmοιηξηωχψφσuioψασεφγvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopσδφγasdfghjklzxcvbnσρμνmςqweωrtyuζχiopβνοιςβηνklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertσδφηxτθυξτδθυξκcυθκvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwerδφopaδφγsdfσδφghθυικjλklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdασδργfghjklzxcvbnmrtσδφγσδγyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuαργετργηghjkεργετρcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmrtyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjαργαερbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqweαεργεργrtyuiopasdfghjkαεσργαςεγρvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmrtyuiopamqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbαεργερiopaαργsεργdαεργfαερgγhjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmrtyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvςψωbnmrtyuiβυδopμηξκghjklzxcvbnmqwertyuiopasdνfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmrtyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzvbnmqwertyuiopasjlψωβxcμνκvbnmqwerεtypadfghjυβlzxnmqwuiopasdfghjklzxcvbnmqwσδφxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnmqwertyuiopasdfghjklzxcvbnm

|  |
| --- |
| ΛΑΤΙΝΙΚΑ Β’ ΛΥΚΕΙΟΥΜΕΤΑΦΡΑΣΗ-ΑΡΧΙΚΟΙ-ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΣΤΑ ΚΕΙΜΕΝΑ 1-15ΙΩΑΝΝΗΣ ΤΟΥΝΤΑΣ |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 1- Ο ΕΞΟΡΙΣΤΟΣ ΠΟΙΗΤΗΣ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Ovidius poeta in terra Pontica exulat. | Ο Οβίδιος ο ποιητής είναι εξόριστος στη γη του Πόντου. |
| Episulas Romam scriptitat. | Γράφει συχνά επιστολές προς τη Ρώμη. |
| Epistulae plenae querelarum sunt | Οι επιστολές (του) είναι γεμάτες παράπονα |
| Romam desiderat | Επιθυμεί τη Ρώμη |
| et fortunam adversam deplorat. | και θρηνεί (για) την αντίξοη τύχη του.  |
| Narrat de incolis barbaris et terra gelida. | Αφηγείται για τους βάρβαρους κατοίκους και για την παγωμένη γη.  |
| Poetam curae et miseriae excruciant. | Οι έγνοιες και οι δυστυχίες βασανίζουν τον ποιητή. |
| Epistulas contra iniuriam repugnant. | Με (τις) επιστολές (του) μάχεται ενάντια στην αδικία. |
| Musa est unica amica poetae. | Η Μούσα είναι η μοναδική φίλη του ποιητή. |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

exulo-exulavi-exulatum-exulare
scriptito-scriptitavi-scriptitatum-scriptitare
desidero-desideravi-desideratum-desiderare
deploro-deploravi-deploratum-deplorare
narro-narravi-narratum-narrare
excrucio-excruciavi-excruciatum-excruciare
repugno-repugnavi-repugnatum-repugnare

Ανώμαλα Ρήματα:

sum-fui- -esse

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| poeta | ποιητής |
| terra | γη |
| exulat | είμαι εξόριστος |
| scriptitat | γράφω συχνά |
| plenae | γεμάτος –η –ο  |
| querelarum | παράπονο, διαμαρτυρία |
| desiderat | επιθυμώ, μου λείπει κάτι |
| fortunam | τύχη |
| adversam | αντίξοος –η –ο, κακός –η –ο  |
| deplorat | θρηνώ, κλαίω |
| narrat | αφηγούμαι |
| incolis | κάτοικος |
| gelida | παγωμένος –η –ο  |
| curae | έγνοια, φροντίδα |
| miseriae | δυστυχία |
| excruciant | βασανίζω |
| iniuriam | αδικία |
| repugnat | αντιμάχομαι, ανθίσταμαι |
| amica | φίλη |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 2- ΔΙΔΩ ΚΑΙ ΑΙΝΕΙΑΣ:***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Aeneas filius Anchisae est. | Ο Αινείας είναι γιος του Αγχίση. |
| Patria Aeneae Troia est. | Πατρίδα του Αινεία είναι η Τροία.  |
| Graeci Troiam oppugnant | Οι Έλληνες πολιορκούν την Τροία |
| et dolo expugnant. | και με δόλο την κυριεύουν. |
| Aeneas cum Anchisa, cum nato et cum sociis ad Italiam navigat. | Ο Αινείας με τον Αγχίση, με τον γιο (του) και με τους συντρόφους (του) πλέει προς την Ιταλία. |
| Sed venti pontum turbant | Αλλά οι άνεμοι (ανα)ταράζουν τη θάλασσα |
| et Aenean in Africam portant. | και (μετα)φέρουν τον Αινεία στην Αφρική. |
| Ibi Dido regina novam patriam fundat. | Εκεί η Διδώ η βασίλισσα ιδρύει νέα πατρίδα. |
| Aeneas reginae insidias Graecorum renarrat. | Ο Αινείας αφηγείται από την αρχή στην βασίλισσα την ενέδρα των Ελλήνων. |
| Regina Aenean amat et Aeneas reginam. | Η βασίλισσα αγαπά τον Αινεία και ο Αινείας την βασίλισσα. |
| Denique Aeneas in Italiam navigat. | Τέλος ο Αινείας πλέει προς την Ιταλία. |
| et regina exspirat | και η βασίλισσα πεθαίνει. |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

oppugno-oppugnavi-oppugnatum-oppugnare
expugno-expugnavi-expugnatum-expugnare
navigo-navigavi-navigatum-navigare
turbo-turbavi-turbatum-turbare
porto-portavi-portatum-portare
fundo-fundavi-fundatum-fundare
renarro-renarravi-renarratum-renarrare
amo-amavi-amatum-amare
exspiro-exspiravi-exspriratum-exspirare

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| patria | πατρίδα |
| oppugnant | πολιορκώ |
| expugnant | κυριεύω |
| nato | γιος |
| sociis | σύντροφος |
| navigat | πλέω |
| venti | άνεμος |
| pontum | θάλασσα |
| turbant | ταράζω |
| portant | (μετα)φέρω, παρασύρω |
| regina | βασίλισσα |
| novam | νέος –α –ο  |
| fundat | θεμελιώνω, ιδρύω |
| insidias | ενέδρα, δόλος, τέχνασμα |
| renarrat | αφηγούμαι από την αρχή |
| denique | τελικά |
| exspirat | πεθαίνω, ξεψυχώ |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 3- Η ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΑ ΤΗΣ ΑΝΔΡΟΜΕΔΑΣ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Cepheus et Cassiope Andromedam filiam habent. | Ο Κηφέας και η Κασσιόπη έχουν κόρη την Ανδρομέδα. |
| Cassiope, superba forma sua, cum Nymphis se comparat. | Η Κασσιόπη, περήφανη για την ομορφιά της, συγκρίνει τον εαυτό της με τις Νύμφες.  |
| Neptunus iratus ad oram Aethiopiae urget beluam marinam, | Ο Ποσειδώνας οργισμένος, στέλνει στην ακτή της Αιθιοπίας θαλάσσιο κήτος,  |
| quae incolis nocet.  | το οποίο αφανίζει τους κατοίκους. |
| Oraculum incolis respondet:  | Το μαντείο απαντά στους κατοίκους:  |
| «regia hostia deo placet» | «βασιλικό σφάγιο αρέσει στον θεό!» |
| Tum Cepheus Andromedam ad scopulum adligat; | Τότε ο Κηφέας δένει την Ανδρομέδα σε βράχο |
| belua ad Andromedam se movet. | το κήτος κινείται προς την Ανδρομέδα. |
| Repente Perseus calceis pennatis advolat; | Ξαφνικά ο Περσέας καταφθάνει πετώντας με (τα) φτερωτά σανδάλια (του). |
| puellam videt | βλέπει την κοπέλα |
| et stupet forma puellae. | και θαμπώνεται από την ομορφιά της κοπέλας. |
| Perseus hasta beluam delet | Ο Περσέας σκοτώνει με το δόρυ το κήτος |
| et Andromedam liberat. | και ελευθερώνει την Ανδρομέδα. |
| Cepheus, Cassiope et incolae Aethiopiae valde guadent. | Ο Κηφέας, η Κασσιόπη και οι κάτοικοι της Αιθιοπίας χαίρονται πάρα πολύ. |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

comparo-comparavi-comparatum-comparare
adligo-adligavi-adligatum-adligare
advolo-advolavi-advolatum-advolare
libero-liberavi-liberatum-liberare

2η Συζυγία:

habeo-habui-habitum-habere
urgeo-ursi- -urgere
noceo-nocui-nocitum-nocere
respondeo-respondi-responsum-respondere
placeo-placui-placitum-placere
moveo-movi-motum-movere
video-vidi-visum-videre
stupeo-stupui- -stupere
deleo-delevi-deletum-delere
gaudeo-gavisus sum-(gavisum)-gaudere

3η Συζυγία:

irascor-suscensui-(iratum)-irasci

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| filiam | κόρη |
| habent | έχω |
| superba | υπερήφανος |
| forma | ομορφιά |
| comparat | συγκρίνω |
| Neptunus | Ποσειδώνας |
| iratus | οργίζομαι |
| oram | ακτή |
| urget | στέλνω, σπρώχνω |
| beluam | κήτος |
| marinam | θαλάσσιος –α –ο  |
| incolis | κάτοικος |
| nocet | αφανίζω, βλάπτω |
| oraculum | μαντείο |
| respondet | απαντώ |
| regia | βασιλικός –η –ο  |
| hostia | σφάγιο για θυσία  |
| deo | θεός |
| placet | αρέσω |
| tum | τότε |
| scopulum | βράχος |
| adligat | δένω |
| movet | κινώ |
| repente | ξαφνικά |
| calceis | σανδάλι |
| pennatis | φτερωτός –η –ο  |
| advolat | καταφτάνω πετώντας  |
| puellam | κοπέλα |
| videt | βλέπω |
| stupet | θαμπώνομαι  |
| delet | σκοτώνω |
| liberat | ελευθερώνω |
| gaudent | χαίρομαι |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 4- ΤΑ ΗΘΗ ΤΩΝ ΑΡΧΑΙΩΝ ΡΩΜΑΙΩΝ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Apud Antiquos Romanos concordia maxima sed avaritia minima erat. | Στους Αρχαίους Ρωμαίους υπήρχε μέγιστη ομόνοια, αλλά ελάχιστη πλεονεξία.  |
| Romani in suppliciis deorum magnifici  | Ο Ρωμαίοι στην λατρεία των θεών (ήταν) γενναιόδωροι,  |
| sed domi parci erant. | αλλά ήταν στην ιδιωτική ζωή ήταν οικονόμοι. |
| Iustitia inter se certabant | Συναγωνίζονταν μεταξύ τους στη δικαιοσύνη |
| et patriam curabant. | και φρόντιζαν την πατρίδα (τους) |
| In bello pericula audacia propulsabant | Στον πόλεμο με τόλμη απομάκρυναν τους κινδύνους |
| et beneficiis amicitias parabant. | και με ευεργεσίες αποκτούσαν συμμαχίες. |
| Delecti consultabant patriae; | Εκλεγμένοι (άντρες) φρόντιζαν για την πατρίδα |
| eis corpus ex annis infirmum sed ingenium propter sapientiam validum erat. | σε αυτούς υπήρχε σώμα αδύναμο από τα χρόνια, αλλά πνεύμα δυνατό χάρη στη σοφία. |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

certo-certavi-certatum-certare
curo-curavi-curatum-curare
propulso-propulsavi-propulsatum-propulsare
paro-paravi-paratum-parare
consulto-consultavi-consultatum-consultare

3η Συζυγία:

deligo-delegi-delectum-deligere

Βοηθητικό-Ανώμαλο:

sum-fui- -ese

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| antiquos | αρχαίος –α –ο  |
| concordia | ομόνοια |
| maxima | μεγάλος –η –ο  |
| avaritia | πλεονεξία, απληστία |
| minima | μικρός –η –ο  |
| suppliciis | ικεσίες, προσευχές, λατρεία |
| magnifici | γενναιόδωρος –η –ο , μεγαλόπρεπος –η –ο  |
| domi | σπίτι |
| parci | φειδωλός –η –ο |
| iustitia | δικαιοσύνη |
| certabant | (συν)αγωνίζομαι |
| curabant | φροντίζω |
| bello | πόλεμος |
| pericula | κίνδυνος |
| audacia | τόλμη |
| propulsabant | απωθώ, απομακρύνω |
| beneficiis | ευεργεσία  |
| amicitias | φιλία, συμμαχία |
| parabant | ετοιμάζω, αποκτώ |
| delecti | εκλέγω |
| consultabant | φροντίζω για  |
| corpus | σώμα |
| annis | χρόνος, έτος |
| infirmum | αδύναμος –η –ο  |
| ingenium | πνεύμα |
| propter | εξαιτίας |
| sapientiam | σοφία |
| validum | δυνατός –η –ο, ρωμαλέος –α –ο  |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 5- ΕΝΑΣ ΛΑΤΡΗΣ ΤΟΥ ΒΙΡΓΙΛΙΟΥ:***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Silius Italicus, poeta epicus, vir clarus erat. | Ο Σίλιος Ιταλικός, επικός ποιητής, ήταν ένδοξος άνδρας. |
| XVII (Septendecim) libri eius de bello Punico secundo pulchri sunt. | Τα 17 (δεκαεπτά) βιβλία του για τον δεύτερο Καρχηδονιακό πόλεμο είναι όμορφα. |
| Ultimis annis vitae suae in Campania se tenebat. | Τα τελευταία χρόνια της ζωής του παρέμενε στη Καμπανία. |
| Multos in illis locis agros possidebat. | Κατείχε πολλούς αγρούς σε εκείνους τους τόπους. |
| Silius animum tenerum habebat. | Ο Σίλιος είχε ευαίσθητη ψυχή. |
| Gloriae Vergili studebat | Επεδίωκε το δόξα του Βιργιλίου |
| ingeniumque eius fovebat. |  και περιέβαλε με αγάπη το πνεύμα του. |
| Eum et puer magistrum honorabat. | Τον τιμούσε όπως το παιδί τον δάσκαλο. |
| Monumentm eius, quod Neapoli iacebat, pro templo hababat.  | Το μνημείο του, το οποίο βρισκόταν στη Νεάπολη, το θεωρούσε σαν ναό. |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

honoro-honoravi-honoratum-honorare

2η Συζυγία:

teneo-tenui-tentum-tenere
possideo-possedi-possessum-possidere
habeo-habui-habitum-habere
studeo-studui- -studere
foveo-fovi-fotum-fovere
iaceo-iacui-iacitum-iacere

Βοηθητικό- Ανώμαλο:

sum-fui- -esse

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| clarus | ένδοξος –η –ο  |
| libri | βιβλίο |
| bello | πόλεμος |
| Punico | Καρχηδονιακός –η –ο  |
| pulchri | ωραίος –α –ο, όμορφος –η –ο  |
| ultimis | τελευταίος –α –ο, ύστερος –α –ο  |
| annis | χρόνος, έτος |
| vitae | ζωή |
| tenebat | κρατώ [me tenebat: παραμένω] |
| multos | πολύς- πολλή-πολύ |
| locis | τόπος |
| agros | αγρός |
| possidebat | κατέχω |
| tenerum | ευαίσθητος –η –ο, τρυφερός –η –ο  |
| gloriae | δόξα |
| studebat | επιδιώκω, σπουδάζω |
| ingenium | πνεύμα |
| fovebat | περιβάλλω με αγάπη |
| puer | παιδί |
| magistrum | δάσκαλος |
| honorabat | τιμώ |
| iacebat | βρίσκομαι |
| templo | ναός |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 6- ΟΙ ΝΟΜΟΙ:***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| In ea civitate, quam leges continent, boni viri libenter leges servant. | Σε αυτή την πολιτεία, την οποία συγκρατούν οι νόμοι, οι καλοί άνδρες πρόθυμα τηρούν τους νόμους. |
| Lex enim est fundamentum libertatis, fons aequitatis. | Γιατί ο νόμος είναι το θεμέλιο της ελευθερίας, η πηγή της δικαιοσύνης. |
| Mens et animus et consilium et sententia civitatis posita est in legibus. | Ο νους και η ψυχή και η σκέψη και η κρίση της πολιτείας βρίσκεται στους νόμους. |
| Ut corpora nostra sine mente, sic civitas sine lege non stat. | Όπως τα σώματά μας χωρίς τον νου (δεν υπάρχουν), έτσι και η πολιτεία χωρίς τον νόμο δεν υπάρχει.  |
| Legum ministri sunt magistratus, legum interpretes iudices,  | Οι αρχές είναι θεράποντες των νόμων, οι δικαστές είναι ερμηνευτές των νόμων,  |
| legum denique omnes servi sumus: | τέλος όλοι είμαστε υπηρέτες των νόμων |
| sic enim liberi esse possumus.  | γιατί έτσι μπορούμε να είμαστε ελεύθεροι. |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

servo-servavi-servatum-servare
sto-steti-statum-stare

2η Συζυγία:

contineo-continui-contentum-continere

3η Συζυγία:

pono-posui-positum-ponere

Βοηθητικά-Ανώμαλα ρήματα:

sum-fui- -esse
possum-potui- -posse

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| civitate | πολιτεία |
| leges | νόμος |
| continent | συγκρατώ, στεριώνω |
| viri | άντρας |
| libenter | πρόθυμα |
| servant | τηρώ, φυλάω |
| enim | γιατί |
| fundamentum | θεμέλιο |
| libertatis | ελευθερία |
| fons | πηγή |
| aequitatis | δικαιοσύνη |
| animus | ψυχή |
| consilium | σκέψη |
| sententia | κρίση, άποψη |
| civitatis | πολιτεία |
| posita est | τοποθετώ |
| corpora | σώμα |
| mente | νους, πνεύμα |
| stat | στέκομαι, υπάρχω |
| ministri | θεράποντας, υπηρέτης |
| magistratus | αρχές, άρχοντες |
| interpretes | ερμηνευτής |
| omnes | όλος –η –ο  |
| servi | δούλος |
| possumus | μπορώ |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 7- ΕΤΟΙΜΑΣΙΕΣ ΓΙΑ ΞΕΧΕΙΜΩΝΙΑΣΜΑ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Caesar propter frumenti inopiam legiones in hibernis multis concolat. | Ο Καίσαρας εξαιτίας της έλλειψης σιταριού εγκαθιστά τις λεγεώνες σε πολλά χειμερινά στρατόπεδα. |
| Ex quibus quattuor in Nerviis hiemare iubet | Από αυτές τέσσερις διατάζει να ξεχειμωνιάσουν στους Νερβίους |
| et tribus imperat in Belgis remanere. | και τρεις προστάζει να παραμείνουν στους Βέλγους. |
| Legatos omnes frumentum in castra importare iubet. | Διατάζει όλους τους διοικητές των λεγεώνων να φέρουν σιτάρι μέσα στο στρατόπεδο.  |
| Milites his verbis admonet: | Συμβουλεύει τους στρατιώτες με αυτά τα λόγια: |
| «Hostes adventare audio; | «Πληροφορούμαι ότι οι εχθροί πλησιάζουν |
| speculatores nostri eos prope esse nuntiant. | οι ανιχνευτές μας αναγγέλλουν ότι αυτοί είναι κοντά.  |
| Vim hostium cavere debetis; | Οφείλεται να φυλάγεστε από τη δύναμη των εχθρών |
| hostes enim de collibus advolare solent | γιατί οι εχθροί συνηθίζουν να (εξ)ορμούν από τους λόφους |
| et caedem militum perpetrare possunt» | και μπορούν να διαπράττουν σφαγή των στρατιωτών |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

conloco-conlocavi-conlocatum-conlocare
hiemo-hiemavi-hiematum-hiemare
impero-imperavi-imperatum-imperare
importo-importavi-importatum-importare
advento-adventavi-adventatum-adventare
nuntio-nuntiavi-nuntiatum-nuntiare
advolo-advolavi-advolatum-advolare
perpetro-perpetravi-perpetratum-perpetrare

2η Συζυγία:

iubeo-iussi-iussum-iubere
remaneo-remansi- -remanere
admoneo-admonui-admonitum-admonere
caveo-cavi-catum-cavere
debeo-debui-debitum-debere
soleo-solitus sum-(solitum)-solere

4η Συζυγία:

audio-audivi (audii)-auditum-audire

Βοηθητικα- Ανώμαλα:

sum-fui- -esse
possum-potui- -posse

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| propter | εξαιτίας |
| frumenti | σιτάρι, δημητριακά  |
| inopiam | έλλειψη  |
| hibernis | χειμερινό στρατόπεδο |
| conlocat | εγκαθιστώ |
| quattor | τέσσερις, τέσσερα |
| hiemare | ξεχειμωνιάζω  |
| iubet | διατάζω |
| tribus | τρεις, τρία |
| imperat | διατάζω |
| remanere | παραμένω |
| legatos | διοικητής λεγεώνας  |
| castra | στρατόπεδο |
| importare | εισάγω, φέρνω μέσα |
| milites | στρατιώτης |
| verbis | λόγος |
| admonet | συμβουλεύω |
| hostes | εχθρός |
| adventare | πλησιάζω |
| audio | ακούω, πληροφορούμαι |
| speculatores | ανιχνευτής, κατάσκοπος |
| prope | κοντά |
| nuntiant | αναγγέλλω |
| hostium | εχθρός |
| cavere | προσέχω, φυλάγομαι |
| debetis | οφείλω, πρέπει |
| collibus | λόφος |
| advolare | εξορμώ |
| solent | συνηθίζω |
| caedem | σφαγή |
| perpetrare | διαπράττω, κάνω |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 8- ΟΤΑΝ ΒΓΕΙΣ ΤΟ ΚΥΝΗΓΙ, ΠΑΡΕ ΜΑΖΙ ΣΟΥ ΜΟΛΥΒΙ ΚΑΙ ΧΑΡΤΙ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Gaius Plinius Cornelio Tacito suo salutem. | Ο Γάιος Πλίνιος (στέλνει) ευχές στον Κορνήλιο Τάκιτό του! |
| Ridebis. | Θα γελάσεις. |
| Ego tres apros feroces cepi. | Εγώ έπιασα τρεις άγριους κάπρους. |
| «Ipse?» interrogabis. Ipse. | «Ο ίδιος;» θα ρωτήσεις. Ο ίδιος. |
| Ad retia sedebam; | Καθόμουν δίπλα στα δίχτυα |
| erat in proximo non venabulum sed stilus et pugillares; | υπήρχε πλάι μου όχι κυνηγετική λόγχη αλλά γραφίδα και πλάκες αλειμμένες με κερί |
| cogitabam aliquid | σκεφτόμουν κάτι |
| enotabamque; | και κρατούσα σημειώσεις |
| etsi retis vacua, plenas tamen ceras habebam. | αν και (είχα) τα δίχτυα άδεια, είχα όμως γεμάτες τις πλάκες. |
| Silvae et solitudo sunt magna incitamenta cogitationis. | Τα δάση και η ερημιά είναι μεγάλα ερεθίσματα της σκέψης. |
| Cum in venationibus eris,  | Όταν θα είσαι στο κυνήγι,  |
| licebit tibi quoque pugillares adportare: | θα μπορείς και εσύ να φέρνεις πλάκες αλειμμένες με κερί  |
| videbis non Dianam in montibus sed Minervam errare. | θα δεις ότι περιπλανιέται στα βουνά όχι η Άρτεμη, αλλά η Αθηνά. |
| Vale! | Υγίαινε!  |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

interrogo-interrogavi-interrogatum-interrogare
cogito-cogitavi-cogitatum-cogitare
enoto-enotavi-enotatum-enotare
adporto-adportavi-adportatum-adportare
erro-erravi-erratum-errare

2η Συζυγία:

rideo-risi-risum-ridere
sedeo-sedi-sessum-sedere
habeo-habui-habitum-habere
licet-licuit/licitum est- -licere
video-vidi-visum-videre
valeo-valui- -valere

3η Συζυγία (κατάληξη σε –io)

capio-cepi-captum-capere

Βοηθητικά- Ανώμαλα:

sum-fui- -esse

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| salutem | υγεία, σωτηρία, ευημερία |
| ridebis | γελώ |
| apros | κάπρος, αγριογούρουνο  |
| feroces | άγριος –α –ο  |
| cepi | πιάνω |
| Ipse | ο ίδιος –α –ο  |
| interrogabis | ρωτώ |
| retia | δίχτυ |
| sedebam | κάθομαι |
| proximo | πολύ κοντινός –η –ο  |
| venabulum | κυνηγετική λόγχη |
| stilus | γραφίδα |
| pugillares | πλάκες αλειμμένες με κερί |
| cogitabam | σκέφτομαι |
| aliquid | κάποιος –α –ο  |
| enotabam | κρατώ σημειώσεις |
| etsi | αν και |
| retia | δίχτυ |
| vacua | άδειος –α –ο  |
| plenas | γεμάτος –η –ο  |
| tamen | όμως |
| ceras | πλάκες αλειμμένες με κερί |
| silvae | δάσος |
| solitudo | μοναξιά, ερημιά |
| magna | μεγάλος –η –ο  |
| cogitationis | σκέψη, λογισμός |
| venationibus | κυνήγι |
| licebit | είναι δυνατό, επιτρέπεται |
| quoque | επίσης |
| adportare | φέρνω (κάπου) |
| videbis | βλέπω |
| montibus | βουνό |
| Minervam | Αθηνά |
| errare | περιπλανιέμαι  |
| vale | είμαι υγιής |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 9- Η ΕΓΚΑΘΙΔΡΥΣΗ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΣΤΗ ΡΩΜΗ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Tarquinius Superbus, septimus atque ultimus regus, hoc modo imperium perdit. | Ο Ταρκύνιος ο Υπερήφανος, ο έβδομος και τελευταίος από τους βασιλείς, με αυτόν τον τρόπο χάνει την εξουσία. |
| Filius eius sextus Tarquinius pudicitiam Lucretiae, uxoris Collatini, laedit. | Ο γιος του Σέξτος Ταρκύνιος προσβάλλει την «τιμή» της Λουκρητίας, της συζύγου του Κολλατίνου.  |
| Maritus et pater et lunius Brutus eam maestam inveniunt. | Ο σύζυγός (της) και ο πατέρας (της) και ο Ιούνιος Βρούτος την βρίσκουν περίλυπη.  |
| Illis femina cum lacrimis iniuriam aperit | Σε εκείνους η γυναίκα με δάκρυα αποκαλύπτει την προσβολή |
| et cultro se ipsam interficit.  | και αυτοκτονεί με μαχαίρι.  |
| Brutus ex vulnere dolore magno cultrum extrahit | Ο Βρούτος με μεγάλο πόνο βγάζει (τραβώντας) το μαχαίρι από το τραύμα |
| et delictum punire parat. | και ετοιμάζεται να τιμωρήσει το έγκλημα. |
| Populum concitat | Ξεσηκώνει τον λαό |
| et Tarquinio imperium adimit. | και αφαιρεί την εξουσία από τον Ταρκύνιο. |
| Liber iam populus Romanus duo consules, Iunium Brutum et Tarquinium Collatinum, deligere constituit.  | Ελεύθερος πια ο Ρωμαϊκός λαός αποφασίζει να εκλέξει δύο υπάτους, τον Ιούνιο Βρούτο και τον Ταρκύνιο Κολλατίνο.  |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

paro-paravi-paratum-parare
concito-concitavi-concitatum-concitare

3η Συζυγία:

perdo-perdidi-perditum-perdere
laedo-laesi-laesum-laedere
interficio-interfeci-interfectum-interficere (είναι από τα ρήματα με κατάληξη σε –io)
extraho-extraxi-extractum-extrahere
adimo-ademi-ademptum-adimere
deligo-delegi-delectum-deligere
constituo-constitui-constitutum-constituere

4η Συζυγία:

invenio-inveni-inventum-invenire
aperio-aperui-apertum-aperire
punio-puni(v)i-punitum-punire

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| ultimus | τελευταίος –α –ο  |
| regum | βασιλιάς |
| modo | τρόπος |
| imperium | εξουσία |
| perdit | χάνω |
| pudicitiam | τιμή, αγνότητα |
| uxoris | η σύζυγος |
| laedit | προσβάλω, βλάπτω |
| maritus | ο σύζυγος |
| maestam | περίλυπος –η –ο  |
| inveniunt | βρίσκω |
| femina | γυναίκα |
| aperit | αποκαλύπτω |
| cultro | μαχαίρι |
| interficit | σκοτώνω |
| vulnere | τραύμα |
| dolore | πόνος |
| magno | μεγάλος –η –ο  |
| extrahit | βγάζω (τραβώντας), τραβώ |
| delictum | έγκλημα |
| punire | τιμωρώ |
| parat | ετοιμάζομαι να  |
| populum | λαός |
| concilat | ξεσηκώνω |
| imperium | εξουσία |
| adimit | αφαιρώ |
| liber | ελεύθερος –η –ο  |
| consules | ύπατος |
| deligere | εκλέγω |
| constituit | αποφασίζω |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 10- Η ΠΡΟΦΗΤΕΙΑ ΤΟΥ ΔΙΑ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Aeneas bellum ingens geret in Italia. | Ο Αινείας θα διεξάγει φοβερό πόλεμο στην Ιταλία. |
| Populos feroces contundet, | Θα συντρίψει άγριους λαούς. |
| mores eis imponet | θα τους επιβάλλει θεσμούς |
| et moenia condet. | και θα κτίσει τείχη. |
| Tu Aeneam ad caelum feres. | Εσύ θα αποθεώσεις τον Αινεία. |
| Postea Iulus, Aeneae filius, regnum ab Lavinio transferet | Μετά ο Ίουλος, ο γιος του Αινεία, θα μεταφέρει το βασίλειο από το Λαβίνιο |
| et Albam Longam muniet. | και θα οχυρώσει την Άλβα Λόγγα. |
| Post trecentos annos ilia duos filios, Romolum et Remum, pariet, | Μετά από τριακόσια χρόνια η Ίλια θα γεννήσει, δύο γιους, τον Ρωμύλο και τον Ρώμο, |
| quos lupa nutriet. | τους οποίους θα (ανα)θρέψει μία λύκαινα. |
| Romulus moenia Martia condet. | Ο Ρωμύλος θα χτίσει τα τείχη του Άρη |
| Romanosque de suo nomine appellabit. | και θα ονομάσει του Ρωμαίους από το όνομά του. |
| Romanis imperium sine fine erti. | Στους Ρωμαίους θα υπάρχει εξουσία χωρίς τέλος. |
| Caesar Augustus, ab lulo ortus, Belli portas claudet | Ο Καίσαρας Αύγουστος, απόγονος του Ίουλου, θα κλείσει τις πύλες του πολέμου |
| et Saturnium regnum restituet. | και θα αποκαταστήσεις τη βασιλεία του Κρόνου. |
| Hunc tu, Aeneam, in caelo accippies. | Αυτόν εσύ, όπως τον Αινεία, θα (υπο)δεχθείς στον ουρανό. |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

appelo-appelavi-appelatum-appelare

3η Συζυγία:

gerro-gessi-gestum-gerere
contundo-contudi-contusum-contundere
impono-imposui-impositum-imponere
condo-condidi-conditum-condere
pario-peperi-partum-parere (είναι από τα ρήματα 3ης Συζυγίας με κατάληξη –io)
claudo-claussi-clausum-claudere
restituo-restitui-restitutum-restituere
accipio-accepi-acceptum-accipere (είναι από τα ρήματα 3ης Συζυγίας με κατάληξη –io)

4η Συζυγία:

munio-munivi (munii)-munitum-munire
nutrio-nutrivi (nutrii)-nutritum-nutrire
orior-ortus sum-(ortum)-oriri

ΒΟΗΘΗΤΙΚΑ- ΑΝΩΜΑΛΑ ΡΗΜΑΤΑ:

fero-tuli-latum-ferre
transfero-transtuli-translatum-transfere
sum-fui- -ess

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΩΝ:**

|  |  |
| --- | --- |
| ingens | υπερμεγέθης, πελώριος, φοβερός |
| geret | διεξάγω, κάνω |
| feroces | θρασύς, άγριος, φοβερός |
| contundet | συντρίβω, καταβάλλω |
| mores | ήθη, θεσμοί |
| imponet | ενθέτω/ επιβάλλω |
| moenia | τείχη |
| caelum | ουρανός |
| feres | (μετα)φέρω/ υποφέρω, υπομένω |
| regnum | βασιλεία/ βασίλειο |
| transferet | μεταφέρω |
| muniet | οχυρώνω |
| pariet | γεννώ |
| lupa | λύκαινα |
| nutriet | (ανα)τρέφω, θηλάζω |
| Martia | αυτός που ανήκει στον θεό Άρη/ πολεμικός |
| de suo nomine | από το όνομά του |
| appellabit | (απο)καλώ, ονομάζω |
| imperium | αρχή, εξουσία, ηγεμονία |
| fine | όριο, τέλος |
| ortus | ανατέλλω, εμφανίζομαι, γεννιέμαι, κατάγομαι |
| portas | πόρτα, πύλη (της πόλης) |
| claudet | κλείνω |
| restituet | επανορθώνω, αποκαθιστώ, ξαναφέρνω |
| accipies | λαμβάνω, (υπο)δέχομαι.  |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 11- Η ΡΩΜΗ ΚΑΙ Η ΚΑΡΧΗΔΟΝΑ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Hannibal, dux Carthagienesis, VI et XX annos natus, omnes gentes Hispaniae bello superavit. | Ο Αννίβας, ο Καρχηδονιακός στρατηγός, σε ηλικία είκοσι έξι χρονών, νίκησε με πόλεμο όλα τα έθνη της Ισπανίας |
| et Saguntum vi expugnavit. | και κυρίευσε με βία το Σάγουντο. |
| Postea Alpes, quae Italiam ab Gallia seiungunt, cum elephantis transiit. | Μετά πέρασε με ελέφαντες τις Άλπεις, οι οποίες χωρίζουν την Ιταλία από τη Γαλατία. |
| Ubi in Italia fuit, | Όταν βρέθηκε στην Ιταλία, |
| apud Ticinum, Trebiam, Trasumenum, et Cannas copias Romanorum profligavit et delevit. | κοντά στον (ποταμό) Τίκινο, στον (ποταμό) Τρεβία, στη (λίμνη) Τρασιμένη και στις Κάννες κατατρόπωσε και εξολόθρευσε τις στρατιωτικές δυνάμεις των Ρωμαίων. |
| Populus Romanus cladem Cannensem pavidus audivit. | Ο Ρωμαϊκός λαός πληροφορήθηκε έντρομος της Καταστροφή των Καννών.  |
| In agro Falerno Hannibal ex insidiis Fabii Maximi se expedivit.  | Στον «φαλέρνο» αγρό ο Αννίβας ξέφυγε από την ενέδρα του Φάβιου Μάξιμου. |
| Postquam XIV annos in Italia complevit,  | Αφού συμπλήρωσε δεκατέσσερα χρόνια στην Ιταλία, |
| Carthagienesis eum in Africam revocaverunt. | οι Καρχηδόνιοι τον ανακάλεσαν στην Αφρική. |
| Ibi Hannibal bellum cum Romanis componere frustra cupivit. | Εκεί ο Αννίβας μάταια επιθύμησε να τελειώσεις (με συνθήκη) τον πόλεμο εναντίον των Ρωμαίων. |
| Denique cum P. Scipione apud Zamam dimicavitm,  | Στο τέλος, έδωσε μάχη εναντίον του Πόπλιου Σκιπίωνα κοντά στη Ζάμα, |
| sed Romani victoriam reportaverunt. | αλλά οι Ρωμαίοι κέρδισαν τη νίκη. |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

supero-superavi-superatum-superare
expugno-expugnavi-expugnatum-expugnare
profligo-profligavi-profligatum-profligare
revoco-revocavi-revocatum-revocare
dimico-dimicavi-dimicatum-dimicare
reporto-reportavi-reportatum-reportare

2η Συζυγία:

deleo-delevi-deletum-delere
compleo-complevi-completum-complere

3η Συζυγία:

nascor-natus sum-(natum)-nasci
seiungo-seiunxi-seiunctum-seiungere
compono-composui-compositum-componere
cupio-cupivi (cupii)-cupitum-cupere (είναι από τα ρήματα 3ης Συζυγίας με κατάληξη –io)

4η Συζυγία:

audio-audivi (audii)-auditum-audire
expedio-expedivi (expedii)-expeditum-expedire

ΒΟΗΘΗΤΙΚΑ- ΑΝΩΜΑΛΑ ΡΗΜΑΤΑ:

transeo-transii (transivi)-transitum-transire
sum-fui- -esse

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| natus | γεννιέμαι |
| omnes | όλος –η –ο, καθένας |
| gentes | έθνος, λαός |
| bello | πόλεμος |
| superavit | υπερέχω, υπερισχύω, νικώ |
| expugnavit | νικώ, εκπολιορκώ, κυριεύω |
| postea | μετά, έπειτα, ύστερα, αργότερα |
| seiungunt | (δια)χωρίζω |
| elephantis | ελέφαντας |
| transiit | περνώ, διέρχομαι, διασχίζω |
| fuit | είμαι/ υπάρχω (από το ρήμα sum) |
| copias | στρατιωτικές δυνάμεις |
| profligavit | καταβάλλω, κατατροπώνω |
| delevit | αφανίζω, καταστρέφω, σκοτώνω, εξολοθρεύω |
| cladem | καταστροφή, συντριβή, όλεθρος, συμφορά |
| pavidus | φοβισμένος, έντρομος |
| insidiis | ενέδρα, επιβουλή, δόλος, τέχνασμα |
| expedivit | απαλλάσσω, απελευθερώνω |
| me expedio | ξεφεύγω, ξεγλιστρώ |
| complevit | συμπληρώνω |
| componere | συνάπτω, συνδέω, συνθέτω |
| bellum compono | τελειώνω τον πόλεμο (με συνθήκη) |
| frustra | μάταια |
| cupivit | επιθυμώ, επιδιώκω |
| dimicavit | αγωνίζομαι, δίνω μάχη |
| victoriam | νίκη |
| reportaverunt | επαναφέρω |
| victoriam report | κερδίζω τη νίκη |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 12- Ο ΥΠΑΤΟΣ ΑΙΜΙΛΙΟΣ ΠΑΥΛΟΣ ΚΑΙ ΤΟ ΣΚΥΛΑΚΙ ΤΗΣ ΚΟΡΗΣ ΤΟΥ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| L. Aemilio Paulo consuli iterum bellum cum Perse rege obtigit. | Στον Λεύκιο Αιμίλιο Παύλο, τον ύπατο για δεύτερη φορά, έλαχε (ο κλήρος) να διεξάγει τον πόλεμο ενάντια στον Περσέα τον βασιλιά. |
| Ut domum ad vesperum rediit,  | Μόλις επέστρεψε στο σπίτι (του) το βραδάκι,  |
| filiola eius Tertia, quae tum erat admodum parvula, ad complexum patris cucurit. | η κορούλα του η Τέρτια, η οποία τότε ήταν πάρα πολύ μικρούλα, έτρεξε στην αγκαλιά του πατέρα (της). |
| Pater filiae osculum dedit | Ο πατέρας έδωσε φιλί στην κόρη (του), |
| sed animadvertit eam esse tristiculam. | αλλά παρατήρησε ότι αυτή ήταν λιγάκι θυμωμένη. |
| «Quid est» inquit «mea Tertia? | «Τι είναι» είπε «Τέρτιά μου; |
| Cur tristis es? | Γιατί είσαι θλιμμένη; |
| Quid tibi accidit?» | Τι σου συμβαίνει;» |
| «Mi pater» respondit illa «Persa periit». | «Πατέρα μου» απάντησε εκείνη «ο Πέρσης πέθανε». |
| Perierat enim catellus eo nomine, | Πράγματι είχε πεθάνει το σκυλάκι με αυτό το όνομα,  |
| quem puella multum amabat. | το οποίο η κοπέλα αγαπούσε πολύ.  |
| Tum pater Tertiae dixit «omen accipio». | Τότε ο πατέρας είπε στην Τερτία «δέχομαι τον οιωνό».  |
| Sic ex fortuito dicto spem, praeclari triumphi animo praesumpsit. | Έτσι από τυχαίο λόγο προγεύτηκε στην ψυχή (του) την ελπίδα περίλαμπρου θριάμβου. |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

do-dedi-datum-dare
amo-amavi-amatum-amare

2η Συζυγία:

respondeo-respondi-responsum-respondere

3η Συζυγία:

gerro-gessi-gestum-gerere
obtingit (απρόσωπο)-obtigit- -obtingere
curro-cucurri-cursum-currere
animadverto-animadverti-animadversum-animadventere
accido-accidi- -accidere
dico-dixi-dictum-dicere
accipio-accepi-acceptum-accipere
praesumo-praesumpsi-praesumptum-praesumptere

ΕΛΛΕΙΠΤΙΚΑ:

inquam-(inquii)- -

ΒΟΗΘΗΤΙΚΑ-ΑΝΩΜΑΛΑ:

redeo-redii (redivi)-reditum-redire
pereo-perii (perivi)-peritum-perire
sum-fui- -esse

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| consuli | ύπατος |
| iterum | για δεύτερη φορά |
| rege | βασιλιάς |
| gerere | διεξάγω, κάνω |
| obtigit | (μου) λαχαίνει (ο κλήρος) να. |
| domum | στο σπίτι/ στην πατρίδα |
| vesperum | εσπέρα, βράδυ |
| rediit | επανέρχομαι, επιστρέφω |
| filiola | κόρη |
| admodum | πάρα πολύ |
| parvula | μικρός –η –ο  |
| complexum | αγκαλιά, αγκάλιασμα |
| cucurrit | τρέχω, σπεύδω |
| osculum | στόμα |
| dedit | δίνω |
| animadverit | παρατηρώ/ προσέχω |
| tristiculam | λυπημένος, θλιμμένος |
| inquit | λέγω  |
| tristis | λυπημένος, περίλυπος, θλιμμένος, κατηφής |
| accidit | συμβαίνω |
| respondit | απαντώ, αποκρίνομαι |
| periit | διέρχομαι/ χάνομαι, πεθαίνω |
| perierat | είχε πεθάνει |
| enim | γιατί/ πράγματι, βέβαια |
| catellus | σκυλάκι |
| nomine | όνομα |
| puella | κόρη, κοπέλα |
| multum | πολύ |
| fortuito | τυχαίος |
| spem | ελπίδα |
| praeclari | πολύ λαμπρός, περίλαμπρος, εξαίρετος/ ένδοξος |
| triumphi | θρίαμβος |
| animo | ψυχή, πνεύμα |
| praesumpsit | λαμβάνω εκ των προτέρων, προγεύομαι |

***KEIMENO 13- ΠΩΣ Η ΓΝΩΣΗ ΝΙΚΗΣΕ ΤΗ ΔΕΙΣΙΔΑΙΜΟΝΙΑ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Sulpicius Gallus legatus Luci Aemili Pauli erat, | Ο Σουλπίκιος Γάλλος ήταν ύπαρχος του Λεύκιου Αιμίλιου Παύλου, |
| qui bellum adversus Persen regem gerebat. | ο οποίος διεξήγε πόλεμο ενάντια στον Περσέα τον βασιλέα. |
| Serena nocte subito luna defecerat; | (Μια) ξάστερη νύχτα ξαφνικά η σελήνη είχε χαθεί. |
| ob repentinum monstrum terror animos militum invaserat | από το ξαφνικό φοβερό θέαμα τρόμος είχε καταλάβει τις ψυχές των στρατιωτών |
| et exercitus fiduciam amiserat. | και ο στρατός είχε χάσει το ηθικό. |
| Tum Sulpicius Gallus de caeli ratione et de stellarum lunaeque statu ac motibus disputavit | Τότε ο Σουλπίκιος Γάλλος μίλησε για τη φύση του ουρανού και για τη στάση και τις κινήσεις των αστεριών και της σελήνης |
| eoque modo exercitum alacrem in pugnam misit. | και με αυτόν τον τρόπο έστειλε τον στρατό πρόθυμο στη μάχη. |
| Sic liberales artes Galli aditum ad illustrem illam Paulianam victoriam dederunt. | Έτσι οι «ελεύθερες τέχνες» του Γάλλου άνοιξαν τον δρόμο για τη λαμπρή εκείνη νίκη του Παύλου. |
| Quia ille mentum exercitus Romani vicerat, | Επειδή εκείνος είχε (κατα)νικήσει τον φόβο του Ρωμαϊκού στρατού,  |
| imperator adversarios vincere potuit! | ο στρατηγός μπόρεσε να νικήσει τους αντιπάλους. |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

disputo-disputavi-disputatum-disputare
do-deti-datum-dare

3η Συζυγία:

gero-gessi-gestum-gerere
deficio-defeci-defectum-deficere
invado-invasi-invasum-invadere
amitto-amisi-amissum-amittere
mitto-misi-missum-mittere
vinco-vici-victum-vicere

ΒΟΗΘΗΤΙΚΑ-ΑΝΩΜΑΛΑ:

sum-fui- -esse
possum-potui- -posse

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| legatus | ύπαρχος |
| adversus | εναντίον/ απέναντι |
| regem | βασιλιάς |
| gerebat | διεξάγω, κάνω |
| serena | αίθριος, ξάστερος, καθαρός |
| nocte | νύχτα |
| subito | ξαφνικά |
| luna | σελήνη, φεγγάρι |
| defecerat | εκλείπω, χάνομαι/ παθαίνω έκθλιψη  |
| ob | ένεκα, εξαιτίας, λόγω, από |
| repentinum | ξαφνικός, απροσδόκητος |
| monstrum | θεϊκό σημάδι, παράξενο και φοβερό θέαμα  |
| terror | τρόμος |
| animos | ψυχή, πνεύμα |
| invaserat | εισβάλλω, καταλαμβάνω, πιάνω |
| exercitus | στρατός |
| fiduciam | εμπιστοσύνη, πίστη, αυτοπεποίθηση, θάρρος, ηθικό |
| amiserat | αφήνω, αποβάλλω, χάνω |
| caeli | ουρανός |
| ratione | φύση, σύστημα, λογική |
| stellarum | αστέρι |
| statu | στάση, θέση, κατάσταση |
| motibus | κίνηση |
| disputavit | διαλογίζομαι, σκέφτομαι/ διαλέγομαι, πραγματεύομαι, μιλώ για... |
| modo | μέτρο, κανόνας μέθοδος, τρόπος.  |
| exercitum | στρατός |
| alacrem | πρόθυμος, με αναπτερωμένο ηθικό  |
| pugnam | μάχη |
| misit | στέλνω |
| liberales | ταιριαστός σε ελεύθερο άνθρωπο, ελευθέριος |
| artes | τέχνη, επιστήμη, εμπειρία  |
| artes liberales | ελεύθερες τέχνες (μαθήματα) |
| aditum | είσοδος, πρόσβαση, προσέγγιση |
| illustrem | λαμπρός, ένδοξος |
| dederunt | δίνω |
| aditum do | ανοίγω τον δρόμο για  |
| metum | δέος, φόβος |
| exercitus | στρατός |
| vicerat | (κατα)νικώ |
| imperator | στρατηγός, αυτοκράτορας |
| adversarios | αντίπαλος, ανταγωνιστής |
| potuit | μπορώ |

***ΚΕΙΜΕΝΟ 14- ΕΝΑ ΦΟΒΕΡΟ ΟΝΕΙΡΟ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Post bellum Actiacum Cassius Parmensis, qui in exercitu M. Antonii fuerat, Athenas confugit.  | Μετά τη ναυμαχία του Ακτίου ο Κάσσιος από την Πάρμα, ο οποίος είχε υπηρετήσει στον στρατό του Μάρκου Αντώνιου, κατέφυγε στην Αθήνα. |
| Ibi vix animum sollicitum somno dederat,  | Εκεί, μόλις είχε παραδώσει την ταραγμένη ψυχή (του) στον ύπνο, |
| cum repente apparuit ei species horrenda. | όταν ξαφνικά εμφανίστηκε σε αυτόν (μια) φρικτή μορφή.  |
| Existimavit ad se venire hominem ingentis magnitudinis et facie squalida, similem effigiel mortui.  | Νόμισε ότι ερχόταν προς αυτόν (ένας) άνθρωπος πελώριου μεγέθους και βρόμικου προσώπου, όμοιος με «είδωλο» νεκρού. |
| Quem simul aspexit Cassius,  | Αυτόν μόλις (τον) κοίταξε ο Κάσσιος, |
| timorem concepit | τον έπιασες φόβος |
| nomenque eius audire cupivit. | και το όνομα αυτού επιθύμησε να άκουσε. |
| Respondit ille se esse Orcum. | Εκείνος απάντησε ότι ήταν ο Πλούτωνας.  |
| Tum terror Cassiumm concussit | Τότε τρόμος συντάραξε τον Κάσσιο |
| et se sommo eum excitavit. | και τον σήκωσε από τον ύπνο.  |
| Cassius servos inclamavit | Ο Κάσσιος φώναξε τους υπηρέτες  |
| et de homine eos interrogavit. | και τους ρώτησε για τον άνθρωπο. |
| Illi neminem viderant. | Εκείνοι δεν είχαν δει κάνεναν. |
| Cassius iterum se sommo dedit | Ο Κάσσιος για δεύτερη φορά παραδόθηκε στον ύπνο |
| eandemque speciem somniavit. | και ονειρεύτηκε την ίδια μορφή.  |
| Paucis post diebus res ipsa fidem somni confirmavit. | Μετά από λίγες ημέρες η ίδια η πραγματικότητα επιβεβαίωσε την αξιοπιστία του ονείρου. |
| Nam Octavianus supplicio capitis eum adfecti. | Δηλαδή ο Οκταβιανός τού επέβαλε τη θανατική ποινή. |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

do-dedi-datum-dare
existimo-existimavi-existimatum-existimare
excito-excitavi-excitatum-excitare
inclamo-inclamavi-inclamatum-inclamare
interrogo-interrogavi-interrogatum-interrogare
somnio-somniavi-somniatum-somniare
confirmo-confirmavi-confirmatum-confirmare

2η Συζυγία:

appareo-apparui-apparitum-apparere
respondeo-respondui-respnsum-respondere
video-vidi-visum-videre

3η Συζυγία (κατάληξη –io):

confugio-confugi- -confugere
aspicio-aspexi-aspectum-aspicere
concipio-concepi-conceptum-concipere
cupio-cupivi (cupii)-cupitum-cupere
concutio-concussi-concussum-concutere
adficio/afficio-adfeci/affeci-adfectum/affectum-adficere/afficere

4η Συζυγία:

venio-veni-ventum-venire
audio-audivi (audii)-auditum-audire

ΒΟΗΘΗΤΙΚΑ-ΑΝΩΜΑΛΑ:

sum-fui- -esse

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| exercitu | στρατός |
| confugit | καταφεύγω |
| vix | μόλις, πριν καλά καλά  |
| sollicitum | ταραγμένος, αναστατωμένος, γεμάτος έγνοιες |
| somno | ύπνος |
| dederat | δίνω |
| animum | παραδίνομαι στον ύπνο  |
| repente | ξαφνικά |
| apparuit | φαίνομαι, εμφανίζομαι |
| species | θέαμα, εικόνα, σχήμα, μορφή |
| horrenda | φρίττω |
| existimavit | θεωρώ, νομίζω, κρίνω, εκτιμώ |
| venire | έρχομαι, φθάνω |
| ingentis | υπερμεγέθης, πελώριος, φοβερός |
| magnitudinis | μέγεθος/ μεγαλείο |
| facie | όψη, μορφή, πρόσωπο |
| squalida | ρυπαρός, βρώμικος/ σκληρός |
| similem | όμοιος (με) |
| effigiel | εικόνα, απείκασμα, «είδωλο», μορφή |
| mortui | νεκρός |
| simul | μόλις |
| aspexit | κοιτάζω, παρατηρώ |
| timorem | φόβος |
| concepit | συλλαμβάνω, πιάνω/ καταλαμβάνω |
| timorem concipio | με πιάνει φόβος |
| audire | ακούω, πληροφορούμαι |
| cupivit | επιθυμώ |
| concussit | κατασείω, συνταράζω  |
| excitavit | εξεγείρω, σηκώνω, ξυπνώ |
| servos | δουλικός, δουλοπρεπής  |
| inclamavit | καλώ, φωνάζω (δυνατά) |
| homine | άνθρωπος |
| neminem | κανείς |
| viderant | βλέπω |
| iterum | για δεύτερη φορά, ξανά, πάλι |
| paucis | λίγος |
| diebus | ημέρα |
| res | πράγμα/ ουσία, αλήθεια |
| fidem | πίστη, αξιοπιστία |
| confirmavit | επιβεβαιώνω |
| fidem somnii confirmavit | επιβεβαίωσε την αξιοπιστία του ονείρου  |
| nam | δηλαδή |
| supplicio | τιμωρία, ποινή (θανάτου) |
| capitis | κεφάλι, κορυφή/ θανατική ποινή |
| adfecit | περιβάλλω, επιβάλλω  |
| supplicio capitis eum adfecit | του επέβαλλε τη θανατική ποινή |

 ***KEIMENO 15- ΤΑ ΗΘΗ ΤΩΝ ΓΕΡΜΑΝΩΝ***

**ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| Germanorum vita omnis in venationibus atque in studiis rei militaris consistit. | Όλη η ζωή των Γερμανών περιορίζεται στο κυνήγι και στη σπουδή των στρατιωτικών (πραγμάτων).  |
| Germani non student argiculturae; | Οι Γερμανοί δεν ασχολούνται με τη γεωργία |
| lacte, caseo et carne nutriuntur. | τρέφονται με γάλα, τυρί και κρέας. |
| Locis frigidissimis pelles solum habent | Σε τόπους πάρα πολύ παγωμένους φορούν μόνο δέρματα |
| et in fluminibus lavantur. | και πλένονται στα ποτάμια. |
| Cum civitas bellum gerit,  | Όταν η πολιτεία διεξάγει πόλεμο, |
| magistratus creantur cum vitae necisque potestate. | εκλέγονται άρχοντες με εξουσία ζωής και θανάτου. |
| Equestribus proeliis saepe ex equis desiliunt  | Στις ιππομαχίες συχνά πηδούν κάτω από τα άλογα  |
| ac pedibus proeliantur: | και πολεμούν πεζοί: |
| ephippiorum usus res turpis et iners habetur. | η χρήση σελών θεωρείται πράγμα αισχρό και μαλθακό. |
| Vinum a mercatoribus ad se importari non sinunt,  | Δεν επιτρέπουν να εισάγεται από τους εμπόρους κρασί σε αυτούς, |
| quod ea re, ut arbitrantur, remollescunt homines, | επειδή από αυτό το πράγμα, όπως πιστεύουν, γίνονται μαλθακοί οι άνθρωποι |
| atque effeminantur. | και εκθηλύνονται  |

**ΑΡΧΙΚΟΙ ΧΡΟΝΟΙ ΡΗΜΑΤΩΝ:**

1η Συζυγία:

lavo-lautum (lavatum)-lavare
creo-creavi-creatum-creare
proelior-proeliatus sum-(proeliatum)-proeliari
importo-importavi-importatum-importare
arbitor-arbitratus sum-(arbitratum)-arbritrari
effemino-effeminavi-effeminatum-effeminare

2η Συζυγία:

studeo-studui- -studere
habeo-habui-habitum-habere

3η Συζυγία:

consisto-consisti- -consistere
gerro-gessi-gestum-gerere
sino-sivi-situm-sinere
remollesco- - -remollescere

4η Συζυγία:

nutrio-nutrivi (nutrii)-nutritum-nutrire
desilio-desilui- -desilire

**ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ ΚΕΙΜΕΝΟΥ:**

|  |  |
| --- | --- |
| vita | βίος, ζωή |
| omnis | όλος |
| venationibus | κυνήγι |
| studiis | σπουδή, επιμέλεια, μελέτη, ασχολία |
| rei | πράγμα/ ουσία, αλήθεια/ έργο |
| militaris | στρατιωτικός, πολεμικός |
| res militaris | τα στρατιωτικά |
| consistit | συνίσταμαι, περιορίζομαι |
| in venationibus consisto | περιορίζομαι στο κυνήγι |
| student | ασχολούμαι (με ζήλο), σπουδάζω |
| agriculturae | γεωργία |
| lacte | γάλα |
| caseo | τυρί |
| carne | κρέας, σάρκα |
| nutriuntur | (ανα)τρέφομαι |
| frigidissimis | πάρα πολύ ψυχρός/παγωμένος |
| pelles | δέρμα |
| solum | μόνον |
| fluminibus | ρεύμα, ποτάμι |
| lavantur | πλένομαι |
| magistratus | αρχές, άρχοντες |
| necis | (βίαιος) θάνατος |
| potestate | δύναμη, εξουσία |
| equestribus | ιππικός |
| proellis | αγώνας, μάχη |
| equestribus proellis | στις ιππομαχίες |
| desiliunt | πηδώ κάτω |
| pedidus | πόδι |
| proeliantur | αγωνίζομαι, μάχομαι, πολεμώ |
| ephippiorum | είδος σέλας  |
| usus | χρήση, συνήθεια, ανάγκη/ ωφέλεια |
| turpis | αισχρός, ατιμωτικός |
| iners | άτεχνος, άπραγος, νωθρός, μαλθακός |
| habetur | θεωρούμαι |
| vinum | οίνος, κρασί |
| mercatoribus | έμπορος |
| sinunt | αφήνω, επιτρέπω |
| arbitrantur | διατυπώνω γνώμη, κρίνω/ νομίζω, θεωρώ, πιστεύω |
| remollescunt | γίνομαι μαλθακός |
| effeminantur | εκθηλύνομαι  |